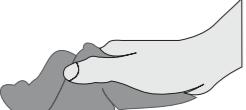


DICAS DE LIMPEZA E CONSERVAÇÃO

CLEANING AND MAINTENANCE TIPS

Para limpeza use apenas um pano umedecido com água, seguido de um pano seco



For cleaning just use a humid cloth, and after that, use a dry cloth

Não utilizar produtos químicos ou abrasivos (sabão, álcool, limpador multi-uso, etc)



Do not use quimic products or abrasives (soap, alcohol, general cleaners, etc)



Não molhar
Do not wet



Não expor à luz solar
Keep sun away



Não expor à chuva
Keep rains away



Não reclinar
Do not recline



Não pisar/subir
Do not step/climb



100 kg
220 lb

10 kg distribuídos
22 lb spreaded

Peso máximo sobre cadeiras
Chairs maximum weight



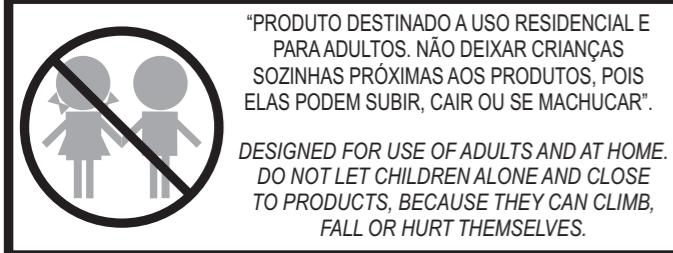
Peso máximo sobre mesas
Tables maximum weight



Não sentar/subir
Do not sit down/climb



Não arrastar/empurrar
Do not drag/push



"PRODUTO DESTINADO A USO RESIDENCIAL E PARA ADULTOS. NÃO DEIXAR CRIANÇAS SOZINHAS PRÓXIMAS AOS PRODUTOS, POIS ELAS PODEM SUBIR, CAIR OU SE MACHUCAR".

DESIGNED FOR USE OF ADULTS AND AT HOME. DO NOT LET CHILDREN ALONE AND CLOSE TO PRODUCTS, BECAUSE THEY CAN CLIMB, FALL OR HURT THEMSELVES.

CASO NECESSÁRIO, REAPERTE OS PARAFUSOS.
IF NECESSARY, PRESS SCREWS AGAIN

EVITAR EXPOSIÇÃO À MARESIA E LOCAIS MUITO ÚMIDOS.

AVOID EXPOSURE TO CORROSIVE SEA AIR.

TAMPOS DE VIDRO E MADEIRA (MDP-MDF BP) PODEM DANIFICAR SE FICAREM EM CONTATO DIRETO COM OBJETOS MUITO QUENTES.

GLASS AND WOODEN TOPS (MDP-MDF LP) MAY DAMAGE IF IN DIRECT CONTACT WITH HOT OBJECTS.



PARA MAIOR DURABILIDADE DOS PRODUTOS CROMADOS E CRAQUEADOS, APLICAR CERA AUTOMOTIVA OU VASELINA LÍQUIDA COM UMA FLANELA UMA VEZ AO MÊS.

FOR BETTER DURABILITY OF CHROME AND TEXTURED, SPREAD AUTOMOTIVE WAX OR VASELINE WITH A CLEAN CLOTH.



ciplafe®
Móveis de Aço
Steel Furniture

Desde 1969 a escolha inteligente!

PREZADO MONTADOR, GENTILEZA ENTREGAR ESTE CERTIFICADO AO CLIENTE

PARABÉNS! VOCÊ ACABA DE ADQUIRIR UM PRODUTO DE ALTA QUALIDADE!
ENTRETANTO, ALGUNS CUIDADOS SÃO NECESSÁRIOS PARA MAIOR DURABILIDADE E USO CORRETO.
LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INFORMAÇÕES E CUIDADOS ANTES DE INICIAR A MONTAGEM
E UTILIZAR O PRODUTO. CONFIRA O VÍDEO DE MONTAGEM NA INTERNET

MODELO
130022
PRODUTO
276

CERTIFICADO DE GARANTIA

PRAZO

Todos os produtos fabricados pela Ciplafe possuem 6 meses de garantia contra defeitos de fabricação (já incluso os 3 meses de garantia legal).
Ressaltar-se que, seguindo a Lei 8078/90 (Código de Defesa do Consumidor), esta garantia oferecida ao produto é exclusivamente contra defeitos de fabricação.

COMO SOLICITAR

Para solicitar a análise e consequente o atendimento da garantia, é necessário contatar diretamente a loja/varejista onde o produto foi adquirido e apresentar a nota fiscal de venda.

A loja/varejista será o responsável por analisar as condições e validade da garantia especificadas neste certificado, assim como efetuar a substituição do produto ou seus componentes danificados.

LIMITAÇÕES

A loja/varejista reserva-se o direito de negar o atendimento da garantia, caso seja constatado danos causados por:

- maus tratos, acidentes ou uso incorreto e inadequado.
- peso superior ao recomendado.
- produtos de limpeza inadequados.
- montagem e instalação incorretas.
- inundações, incêndios, chuvas e outros agentes externos.
- contato frequente com a água.
- exposição frequente à luz solar.
- utilização em locais beira-mar ou muito úmidos

Também não se estende ao fabricante do produto qualquer resarcimento de prejuízos, perdas, danos ou lucros cessantes decorrentes da não montagem ou não utilização correta do produto por responsabilidade do cliente.

A CIPLAFE também não é responsável por qualquer GARANTIA ESTENDIDA ou ADICIONAL que o cliente tenha adquirido diretamente de lojistas ou seguradoras e que lhe ofereça qualquer cobertura ou prazo adicional após o prazo informado neste certificado.

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM / ASSEMBLY INSTRUCTIONS

LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE INICIAR A MONTAGEM.
A MONTAGEM DEVE SER FEITA EM UMA SUPERFÍCIE LIMPA E PLANA.
ACONSELHA-SE UTILIZAR A PRÓPRIA EMBALAGEM PARA FORRAR O CHÃO
E NÃO DANIFICAR O PRODUTO.
OS PARAFUSOS DEVEM SER REAPERTADOS PERIODICAMENTE.
EVITAR BATIDAS E CONTATOS COM OBJETOS CORTANTES.

ASSISTA O VÍDEO DE MONTAGEM EM:
WATCH ASSEMBLING VIDEO AT:

www.ciplafe.com.br/videos



PASSO 1 / STEP 1

- APÓS DESEMBALAR TODAS AS PARTES DO PRODUTO COM CUIDADO, APÓIE O ENCOSTO (PEÇA-1) EM UM BASE PLANA E LIMPA (UTILIZAR A PRÓPRIA EMBALAGEM PARA FORRAR).
- POSICIONE AS PERNAS (PEÇA- 2) NO ENCOSTO (PEÇA-1) E ENCAIXE OS PARAFUSOS MENORES (ACESSÓRIO-A), SEM APERTÁ-LOS ATÉ O FINAL DA ROSCA.

PEÇAS PARA 1 CADEIRA / PIECES FOR 1 CHAIR

PEÇAS PARA CADEIRA 276 / PIECES FOR CHAIR 276

	encosto 276D text. preto back 276D textured black	cod PCAD0042
	encosto 276D bronze back 276D bronze	cod PCAD0057
	pé dianteiro desm. text. preto foot front textured black	cod PCAD0002
	pé dianteiro desm. bronze foot front bronze	cod PCAD0058
	assento estofado linho bege seat flat beige linen	cod ACAD0080
	assento estofado linho marrom seat flat brown linen	cod ACAD0133

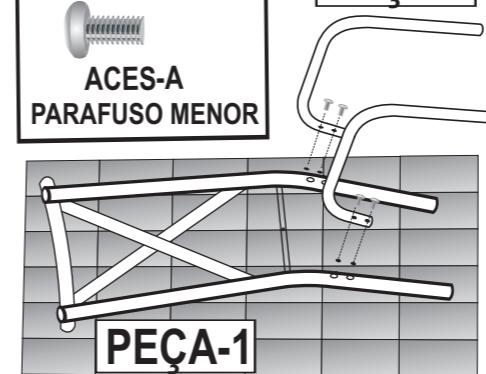
ESCALA APROXIMADA DOS ACESSÓRIOS
ACCESSORIES ESTIMATED MEASURES **1:1**

ESCALA APROXIMADA DAS PEÇAS
PIECES ESTIMATED MEASURES **1:40**

ACESSÓRIOS PARA 1 CADEIRA / ACCESSORIES FOR 1 CHAIR

	4 un	Cod 190011
parafuso cabeça panela philips $\frac{1}{4}$ " x $1\frac{1}{2}$ " zinkado screw pan head philips $\frac{1}{4}$ " x $1\frac{1}{2}$ " zinkated		
	1 un	Cod 190043
parafuso cabeça panela philips $\frac{1}{4}$ " x 1" zinkado screw pan head philips $\frac{1}{4}$ " x 1" zinkated		
	4 un	cod 190010
parafuso cab. panela philips M5 x10mm zinkado screw pan head philips M5 x 10mm zinkated		
	4 un	cod 240027
ponteira 1 $\frac{1}{4}$ " interna preto plastic protection 1 $\frac{1}{4}$ " internal black		
	2 un	cod 240024
ponteira 1 $\frac{1}{4}$ " interna cromada plastic protection 1 $\frac{1}{4}$ " internal chromed		

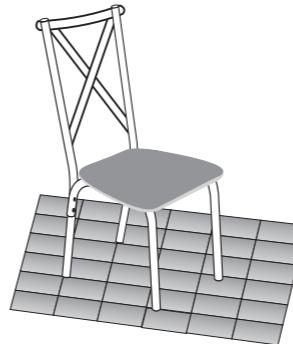
PEÇA-2



- AFTER UNPACKING ALL PARTS, PUT THE BACK OF CHAIR (PIECE 1) ON A FLAT AND CLEAN SURFACE.
- POSITION LEGS (PIECE 2) IN BACK (PIECE 1) AND FASTEN SCREWS (ACESSÓRIOS A) JUST UNTIL HALF OF THREAD.

PASSO 3 / STEP 3

- APÓS A CADEIRA ESTAR TOTALMENTE MONTADA, VERIFIQUE SE A MESMA ESTÁ NIVELADA COLOCANDO-A NUMA SUPERFÍCIE PLANA.



- AFTER FINAL ASSEMBLING, CHECK IF IT IS
LEVELLED WITH FLOOR.

CAD 276D KARINA



- APÓS REAPERTAR BEM TODOS OS PARAFUSOS, A CADEIRA ESTARÁ PRONTA PARA USO.

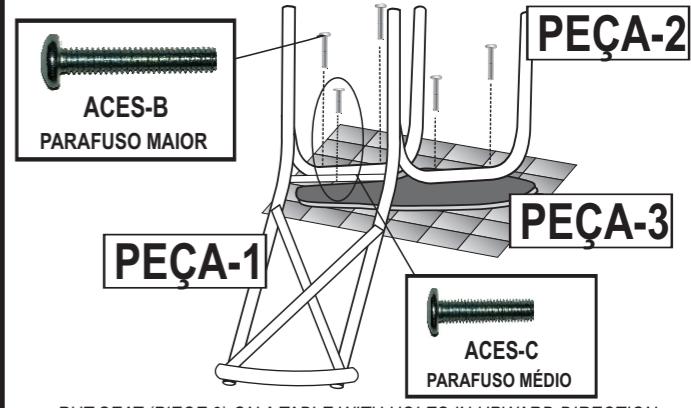
AFTER FASTEN WELL ALL SCREWS,
CHAIR IS READY TO USE.

PESO APROXIMADO
1 CADEIRA
= 4,250 KG / 9,369 LB

- APÓIE O ASSENTO (PEÇA-3) SOBRE UMA MESA COM OS FUROS VOLTADOS PARA CIMA;

- VIRE A CADEIRA (PEÇA 1 E 2) E APÓIE ELA SOBRE O ASSENTO (PEÇA-3).
- ENCAIXE OS PARAFUSOS MAiores (ACESSÓRIO-B) PRIMEIRO NOS FUROS DO LADO DIREITO E DEPOIS DO LADO ESQUERDO DO ASSENTO.
- ENCAIXE O PARAFUSO MÉDIO (ACESSÓRIO-C) NO FURO DE TRÁS DO ASSENTO.
- EM SEGUITA, APERTE UM POUCO CADA UM DOS PARAFUSOS.
- AGORA APERTE BEM TODOS OS PARAFUSOS (ACESSÓRIOS A, B E C).

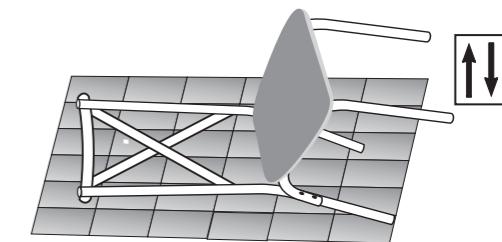
PEÇA-2



- PUT SEAT (PIECE 3) ON A TABLE WITH HOLES IN UPWARD DIRECTION.
- TURN CHAIR BACK (PIECE 1 AND 2) AND PUT IT ON THE SEAT (PIECE 3), INSERTING SCREWS (ACESSÓRIO B) IN HOLES OF SEAT.
- INSERT MEDIUM SIZE SCREW (ACESSÓRIO-C) IN REAR HOLE OF SEAT.
- AFTER THAT, FASTEN EACH SCREWS (ACESSÓRIOS B) JUST HALF THREAD.
- NOW PRESS ALL SCREWS STRONGLY (ACESSÓRIOS A, B E C).

PASSO 4 / STEP 4

- SE A CADEIRA NÃO ESTIVER TOTALMENTE NIVELADA AO PISO, DEITE-A E MOVIMENTE SUAS PERNAS DIANTEIRAS DE FORMA A FICAREM ALINHADAS.



- IF CHAIR WERE NOT TOTALLY LEVELED WITH FLOOR, LAY CHAIR DOWN AND MOVE ITS FRONT LEGS IN A WAY TO STAY ALIGNED.

A PINTURA CRAQUEADO PRETO E BRONZE PODEM APRESENTAR VARIAÇÕES DE TONALIDADE
TEXTURED BLACK AND BRONZE PAINTING
MAY HAVE SOME CHANGES

MEDIDAS E CORES PODEM APRESENTAR PEQUENAS VARIAÇÕES
MEASURES AND COLORS MAY HAVE SOME CHANGES

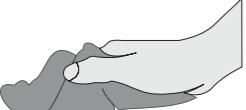
OS PARAFUSOS DEVEM SER REAPERTADOS PERIODICAMENTE
SCREWS MUST BE FASTEN FREQUENTLY

MODELO: 130022 PRODUTO: 276

DICAS DE LIMPEZA E CONSERVAÇÃO

CLEANING AND MAINTENANCE TIPS

Para limpeza use apenas um pano umedecido com água, seguido de um pano seco



For cleaning just use a humid cloth, and after that, use a dry cloth

Não utilizar produtos químicos ou abrasivos (sabão, álcool, limpador multi-uso, etc)



Do not use quimic products or abrasives (soap, alcohol, general cleaners, etc)



CASO NECESSÁRIO, REAPERTE OS PARAFUSOS.
IF NECESSARY, PRESS SCREWS AGAIN

EVITAR EXPOSIÇÃO À MARESIA E LOCAIS MUITO ÚMIDOS.

AVOID EXPOSURE TO CORROSIVE SEA AIR.



TAMPOS DE VIDRO E MADEIRA (MDP-MDF BP) PODEM DANIFICAR SE FICAREM EM CONTATO DIRETO COM OBJETOS MUITO QUENTES.

GLASS AND WOODEN TOPS (MDP-MDF LP) MAY DAMAGE IF IN DIRECT CONTACT WITH HOT OBJECTS.

PARA MAIOR DURABILIDADE DOS PRODUTOS CROMADOS E CRAQUEADOS, APLICAR CERA AUTOMOTIVA OU VASELINA LÍQUIDA COM UMA FLANELA UMA VEZ AO MÊS.

FOR BETTER DURABILITY OF CHROME AND TEXTURED, SPREAD AUTOMOTIVE WAX OR VASELINE WITH A CLEAN CLOTH.



ciplafe®
Móveis de Aço
Steel Furniture

Desde 1969 a escolha inteligente!

PREZADO MONTADOR, GENTILEZA ENTREGAR ESTE CERTIFICADO AO CLIENTE

PARABÉNS! VOCÊ ACABA DE ADQUIRIR UM PRODUTO DE ALTA QUALIDADE!
ENTRETANTO, ALGUNS CUIDADOS SÃO NECESSÁRIOS PARA MAIOR DURABILIDADE E USO CORRETO.
LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INFORMAÇÕES E CUIDADOS ANTES DE INICIAR A MONTAGEM
E UTILIZAR O PRODUTO. CONFIRA O VÍDEO DE MONTAGEM NA INTERNET

MODELO
130054
PRODUTO
139

CERTIFICADO DE GARANTIA

PRAZO

Todos os produtos fabricados pela Ciplafe possuem 6 meses de garantia contra defeitos de fabricação (já incluso os 3 meses de garantia legal).
Ressaltar-se que, seguindo a Lei 8078/90 (Código de Defesa do Consumidor), esta garantia oferecida ao produto é exclusivamente contra defeitos de fabricação.

COMO SOLICITAR

Para solicitar a análise e consequente o atendimento da garantia, é necessário contatar diretamente a loja/varejista onde o produto foi adquirido e apresentar a nota fiscal de venda.

A loja/varejista será o responsável por analisar as condições e validade da garantia especificadas neste certificado, assim como efetuar a substituição do produto ou seus componentes danificados.

LIMITAÇÕES

A loja/varejista reserva-se o direito de negar o atendimento da garantia, caso seja constatado danos causados por:

- maus tratos, acidentes ou uso incorreto e inadequado.
- peso superior ao recomendado.
- produtos de limpeza inadequados.
- montagem e instalação incorretas.
- inundações, incêndios, chuvas e outros agentes externos.
- contato frequente com a água.
- exposição frequente à luz solar.
- utilização em locais beira-mar ou muito úmidos

Também não se estende ao fabricante do produto qualquer resarcimento de prejuízos, perdas, danos ou lucros cessantes decorrentes da não montagem ou não utilização correta do produto por responsabilidade do cliente.

A CIPLAFE também não é responsável por qualquer GARANTIA ESTENDIDA ou ADICIONAL que o cliente tenha adquirido diretamente de lojistas ou seguradoras e que lhe ofereça qualquer cobertura ou prazo adicional após o prazo informado neste certificado.

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM / ASSEMBLING INSTRUCTIONS

- LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE INICIAR A MONTAGEM.
- A MONTAGEM DEVE SER FEITA EM UMA SUPERFÍCIE LIMPA E PLANA.
- ACONSELHA-SE UTILIZAR A PRÓPRIA EMBALAGEM PARA FORRAR O CHÃO E NÃO DANIFICAR O PRODUTO.
- OS PARAFUSOS DEVEM SER REAPERTADOS PERIODICAMENTE.
- EVITAR BATIDAS E CONTATOS COM OBJETOS CORTANTES PARA NÃO DANIFICAR O PRODUTO.

BASE CIPLAFE BOX C / TP BP 490MM X 510MM P/ TAMPO VD 1,0M/1,1M - COD 139

ASSISTA O VÍDEO DE MONTAGEM EM:
WATCH ASSEMBLING VIDEO AT:

www.ciplafe.com.br/videos

ESCALA APROXIMADA DOS ACESSÓRIOS
ACCESSORIES ESTIMATED MEASURES 1:1

ESCALA APROXIMADA DAS PEÇAS
PIECES ESTIMATED MEASURES 1:30

QR CODE



RECURSOS PARA MONTAGEM ASSEMBLING RESOURCES



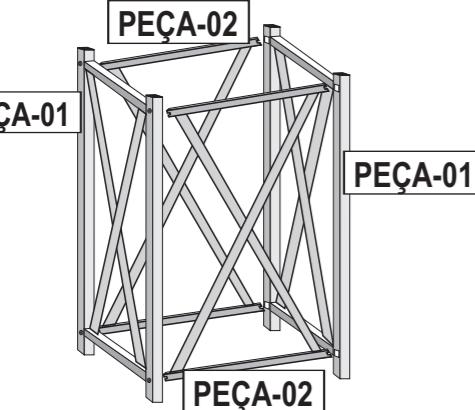
1 PESSOA
1 PERSON

1 CHAVE PHILIPS
(NÃO INCLUSA)

1 PHILIPS SCREWDRIVER
(NOT INCLUDED)

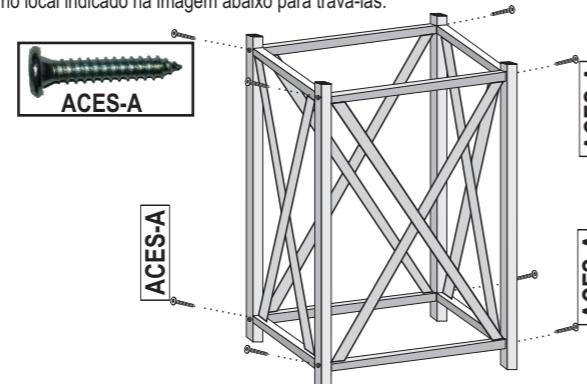
PASSO 1 / STEP 1

- Posicione as duas laterais (PEÇA-1) com os furos quadrados voltados para dentro.
- Encaixe as duas laterais (PEÇA-2) nos furos quadrados das laterais (PEÇA-1).



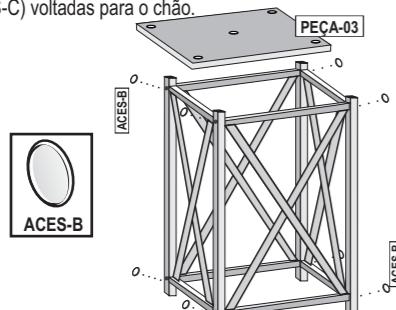
PASSO 2 / STEP 2

- Após encaixar as 2 laterais (PEÇA-1,2), utilize os parafusos (ACESSÓRIOS-A) no local indicado na imagem abaixo para travá-las.



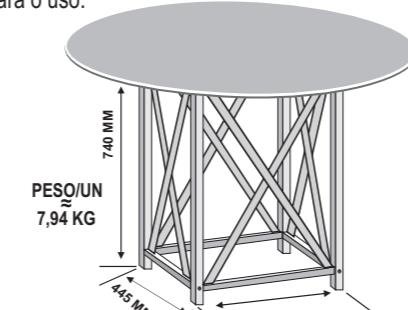
PASSO 3 / STEP 3

- Após apertar todos os parafusos (ACES-A), insira todas as tampas plásticas (ACES-B) nas cabeças dos parafusos.
- Encaixe o tampo de madeira (PEÇA-3) sobre a armação já montada com as ponteiras (ACES-C) voltadas para o chão.



PASSO 4 / STEP 4

- Sobre o tampo BP (PEÇA-3) apoie seu tampo de vidro de 1,0m ou 1,10m, de forma centralizada e sua mesa estará pronta para o uso.



ACESSÓRIOS PARA BASE BOX 139 / ACCESSORIES FOR BOX TOP 139

ACES-A	8 un	parafuso atar. tamp. philips 6,3MM x 30MM zinco. screw fix. top philips 6,3MM x 30MM zincado	cod 190001
ACES-B	8 un	tampa cabeça de parafuso branca screw head plastic protection white	cod 240033
		tampa cabeça de parafuso preta screw head plastic protection black	cod 240034
ACES-C	4 un	ponteira interna 20mmX30mm preta inner plastic cover 20mmX30mm black	cod 240067
		ponteira interna 20mmX30mm branca inner plastic cover 20mmX30mm white	cod 240068
ACES-D	5 un	apoio adesivo de silicone 15mm	cod 210014

PEÇAS PARA BASE 139 / PIECES FOR BOX TOP 139

PEÇA-01	2 un	estrutura lateral bronze 720mm x 465mm p/ base 139	cod PBAS0121
PEÇA-02	2 un	estrutura lateral bronze 680mm x 445mm p/ base 139	cod PBAS0122
PEÇA-03	1 un	tampo BP amêndoas 490mm X 510mm p/ base 139 top BP almond 490mm X 510mm for top 139	cod ABAS0015

A PINTURA CRAQUEADO
PRETO PODE APRESENTAR VARIAÇÕES
DE TONALIDADE

TEXTURED BLACK PAINTING
MAY HAVE SOME CHANGES

OS PARAFUSOS DEVEM
SER REAPERTADOS
PERIODICAMENTE

SCREWS MUST
BE REFASTEN
FREQUENTLY

MEDIDAS E CORES
PODEM APRESENTAR
PEQUENAS VARIAÇÕES

MEASURES AND COLORS
MAY HAVE SOME CHANGES

MODELO: 130054
PRODUTO: 139
ÚLTIMA REVISÃO
JUL-2019